



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À :
Parks Canada Agency Bid Receiving Unit
National Contracting Services
220 – 4th Avenue S.E., Suite 720

REVISION 001
INVITATION A SOUMISSIONER

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Issuing Office – Bureau de distribution :
Parks Canada Agency
National Contracting Services
220 – 4th Avenue S.E., Suite 720
Calgary, AB T2G 4X3

Title – Sujet : Remplacement de la clôture de démarcation – lieu historique national du Canada de Batoche	
Solicitation No. – N° de l'invitation : 5P420-19-0315/A	Date : Octobre 21, 2019
Amendment No. – N° de modification : 001	
Client Reference No. – N° de référence du client : N/A	
GETS Reference No. N° de référence de SEAG : PW-19-00892183	

Solicitation Closes – L'invitation prend fin : At – à : 2:00 PM On – le : Octobre, 31, 2019	Time Zone – Fuseau horaire MDT
--	--

F.O.B. – F.A.B. :
Plant – Usine : **Destination :** **Other – Autre :**

Address Enquiries to – Adresser toute demande de renseignements à : Brinthan Balakumar

Telephone No. – N° de téléphone : 587-832-1894	Fax No. – N° de télécopieur : 866-246-6893	Email Address – Courriel : Brinthan.balakumar@canada.ca
--	--	---

Destination of Goods, Services, and Construction – Destination des biens, services et construction :
See Herein

TO BE COMPLETED BY THE BIDDER – À REMPLIR PAR LE SOUMISSIONNAIRE

Vendor/ Firm Name – Nom du fournisseur ou de l'entrepreneur :	
Address – Adresse :	
Telephone No. – N° de téléphone :	Fax No. – N° de télécopieur :
Name of person authorized to sign on behalf of the Vendor/Firm Nom de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur ou de l'entrepreneur	
Signature :	Date :

Solicitation No. – N° de l'invitation :
5P420-19-0315/A

Amd. No. – N° de la modif. :
001

Contracting Authority – Autorité contractante :
Brinthan Balakumar

Client Ref. No. – N° de réf. du client :

Title – Titre :
Boundary Fence Replacement – Batoche National Historic Site

Modification 001

Cet amendement vise à :

- A. Distribuer l'information de la soumissionnaires et de la visite des lieux.
- B. Répondre aux questions des soumissionnaires.

A. Renseignements sur la visite du site et des soumissionnaires

1. Participants à la visite du site et à des soumissionnaires

Fournisseur	Nom du représentant
Finn Construction	Matt Finn
Maritime Fence	Martin McCooey

Les coordonnées des participants sont disponibles sur demande et avec l'approbation des fournisseurs.

B. Questions et réponses

Q1. Pouvez-vous préciser les barrières qui doivent être remplacées?

R1. Seules les barrières en fil métallique existantes seront remplacées. Les barrières en métal ne seront pas remplacées, mais les poteaux en bois qui les supportent le seront.

Q2. Est-ce que la nouvelle clôture traversera des zones humides comme c'est le cas pour quelques sections de la clôture existante?

R2. Oui, à deux (2) endroits au nord de la barrière de l'entrée principale, où la clôture peut être déplacée pour éviter les zones humides. Déplacer les sections vers la propriété du Parc. Si d'autres endroits sont découverts pendant les travaux, ils seront étudiés s'il y a lieu. Le déplacement de la clôture à ces deux endroits ne devrait pas en modifier la longueur totale.

Q3. Que devons-nous faire avec les trous laissés par l'enlèvement des poteaux de clôture?

R3. Les trous doivent être remblayés pour prévenir les blessures aux animaux et aux personnes.

LES AUTRES CONDITIONS NE CHANGENT PAS.